

Avril 1949

---

---

REVUE  
INTERNATIONALE  
DE LA  
CROIX-ROUGE

et

BULLETIN INTERNATIONAL  
des  
SOCIÉTÉS DE LA CROIX-ROUGE

*Inter arma*



*caritas*

---

---

COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE  
Genève

COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE

à Genève

PAUL RUEGGER

docteur en droit  
ancien ministre de Suisse  
en Italie et en Grande-Bretagne  
*président*  
(1948)<sup>1</sup>

MARTIN BODMER

*vice-président*  
(1940)

ERNEST GLOOR

docteur en médecine  
*vice-président*  
(1945)

JACQUES CHENEVIÈRE

docteur ès lettres h. c.  
(1919)

MAX HUBER

docteur en droit  
ancien président de la Cour permanente  
de justice internationale  
*président d'honneur*  
(1923)

SUZANNE FERRIÈRE

directrice-adjointe de l'International Social Service  
(1924)

GEORGES PATRY

docteur en médecine  
colonel, ancien médecin de division de l'armée suisse  
(1929)

LUCIE ODIER

ex-chef du Service des infirmières-visiteuses  
de la Croix-Rouge genevoise  
(1930)

CARL J. BURCKHARDT

docteur en philosophie  
ministre de Suisse en France  
(1933)

EDOUARD CHAPUISAT

docteur ès lettres h. c.  
(1938)

ALEC CRAMER

docteur en médecine, colonel  
(1938)

ADOLF-L. VISCHER

docteur en médecine  
(1945)

RENÉ VAN BERCHEM

docteur en droit, banquier  
(1946)

LÉOPOLD BOISSIER

docteur en droit  
professeur à l'Université de Genève  
secrétaire général de l'Union interparlementaire  
(1946)

EDMOND GRASSET

docteur en médecine  
professeur à l'Université de Genève  
directeur de l'Institut d'hygiène  
(1946)

ADOLF LÜCHINGER

docteur en droit  
président de la ville de Zurich  
(1946)

PAUL CARRY

docteur en droit  
professeur à l'Université de Genève  
(1946)

CLAUDE DU PASQUIER

docteur en droit  
colonel divisionnaire  
professeur aux Universités de Genève  
et Neuchâtel  
(1947)

HENRI GUISAN

général  
ancien commandant en chef  
de l'armée suisse  
(1948)

<sup>1</sup> Les années indiquées dans les parenthèses désignent les dates de nomination des membres du Comité international.

SOMMAIRE

LA CONFÉRENCE DIPLOMATIQUE, 243.

COMITÉ INTERNATIONAL DE LA CROIX-ROUGE. — Déclaration universelle des Droits de l'homme, 244. — La Déclaration universelle des Droits de l'homme et les Conventions internationales protégeant les victimes de la guerre (*Claude Pilloud*), 252. — La Croix-Rouge et la Déclaration universelle des Droits de l'homme (*Jean-G. Lossier*), 259. — L'aide du Comité international aux Réfugiés de Palestine (*R. Bovey*), 265. — Voyage du Président du Comité international dans le Proche-Orient, 271. — Réintégration des invalides de guerre dans la vie normale (*Denys Droin*), 275.

BIBLIOGRAPHIE. — La protection internationale des Droits de l'homme (*J.-G. L.*), 292. — La Puissance protectrice en droit international (*René-Jean Wilhelm*), 295.

A TRAVERS LES REVUES, 303.

BULLETIN INTERNATIONAL DES SOCIÉTÉS DE LA CROIX-ROUGE, 305.

COMITÉ INTERNATIONAL. — LIGUE DES SOCIÉTÉS DE LA CROIX-ROUGE. — NOUVELLES DES SOCIÉTÉS DE LA CROIX-ROUGE, DU CROISSANT-ROUGE ET DU LION ET SOLEIL ROUGES.

*La Revue internationale de la Croix-Rouge*  
et

*Bulletin des Sociétés de la Croix-Rouge*

paraît à la fin de chaque mois

ÉDITEUR : Comité international de la Croix-Rouge — RÉDACTEUR RESPONSABLE : Louis Demolis —  
RÉDACTION : Louis Demolis, Jean-G. Lossier, membres du Secrétariat du Comité international de la  
Croix-Rouge — ADMINISTRATION : Louis Demolis.

Prix, franco un an : Fr. 20.—. Le numéro : Fr. 2.—. Abonnements, vente au numéro, publicité, au Siège  
du Comité international 7, avenue de la Paix, Genève, Téléphone : 2 05 60, Compte de chèques : 1 1767

*SUPLÉMENTS DE LA REVUE INTERNATIONALE  
DE LA CROIX-ROUGE*

---

*SOMMAIRE DU SUPPLÉMENT EN LANGUE ANGLAISE,  
AVRIL 1949, N° 4, VOL. II :*

CONTENTS

The Standing Commission of the International Red Cross and the  
Problem of Palestine Refugees.

The Sign of the Red Cross by Jean S. Pictet, Director-Delegate of the  
International Committee of the Red Cross.

---

*SOMMAIRE DU SUPPLÉMENT EN LANGUE ESPAGNOLE,  
AVRIL 1949, N° 4, VOL. I :*

SUMARIO

La Comisión Permanente de la Cruz Roja y el problema de los Refu-  
giados en Palestina.

El signo de la Cruz Roja, por Jean-S. Pictet, Director-Delegado del  
Comité internacional de la Cruz Roja.

---

Votre Banque...



la Société de

# BANQUE SUISSE

BALE ZURICH ST-GALL LAUSANNE  
NEUCHATEL CHAUX-DE-FONDS SCHAFFHOUSE  
BIENNE LONDRES NEW-YORK

**SIÈGE DE GENÈVE**

2, rue de la Confédération

Capital-actions et réserves : Frs 200 millions

# **PAPETERIE DE BALSTHAL**

**BALSTHAL (Soleure)**

OUATE DE CELLULOSE  
PAPIER CRÉPÉ POUR PANSEMENTS  
LINGERIE EN PAPIER

**Bureau de vente :**

**BAREISS, WIELAND & C<sup>ie</sup> S. A.**

Kornhausbrücke, 7 — ZURICH — Téléphone 23 47 24



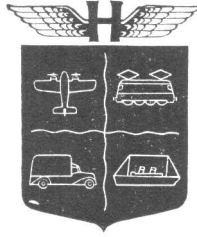
Maison fondée en 1815

Société par Actions

# **DANZAS & C<sup>IE</sup>** **Siège social à BALE**

**Succursales** à GENÈVE, Gare Voyageurs-Cornavin, Brigue, Buchs, Chiasso, Lucerne, St-Margrethen, Schaffhouse, St-Gall, Vallorbe, Zurich, Paris, 15, rue de Nancy (10<sup>e</sup>), Belfort, Nancy, Annemasse, Bellegarde, Besançon. Delle, Pontarlier, Modane.

**Bureaux de voyages** à GENÈVE, rue du Mont-Blanc N° 5, Bâle, Buchs, Lugano, Schaffhouse, St-Gall, Zurich.



Compagnie d'Assurances Générales

**L'HELVETIA**

ST-GALL (Suisse)

Fondée en 1858



**ASSURANCES TRANSPORTS**

et

**RÉASSURANCES** dans toutes les Branches



	Francs suisses
Capital social ( <sup>3</sup> / <sub>10</sub> versé)	10.000.000
Total des Réserves	28.000.000
Primes brutes 1947	25.000.000

SOCIÉTÉ ANONYME  
**FIDUCIAIRE SUISSE**

(Schweizerische Treuhandgesellschaft)

Fondée en 1906

**BALE**

ZURICH — GENÈVE — LAUSANNE

**CONTRÔLE OBLIGATOIRE DE BILANS**

selon art. 723, 727, 732, et 906 C.O.

**QUESTIONS FISCALES**

Fonctions de fidéli-commissaires,  
liquidations, expertises, arbitrages

**LA BALOISE**  
**COMPAGNIE D'ASSURANCES**  
**contre les risques de transport**

**BALE (Suisse)**

**Fondée en 1864**

*La maison de confiance qui est spécialisée  
pour les assurances maritimes, fluviales,  
terrestres et aériennes.*





*Société Suisse d'Assurance contre les Accidents  
à Winterthur*

**Assurances Accidents, Responsabilité civile,  
Automobiles, Vol et Cautionnements.  
Indemnités versées jusqu'à fin 1947:  
1 milliard et 291 millions de francs.**

ENTREPRISE GÉNÉRALE  
ÉLECTRICITÉ ET TÉLÉPHONE

**M. FORNASARI**

5, avenue Henri-Dunant

GENÈVE

Tél. 4 40 34

**Qualité**

**S. R. S.**

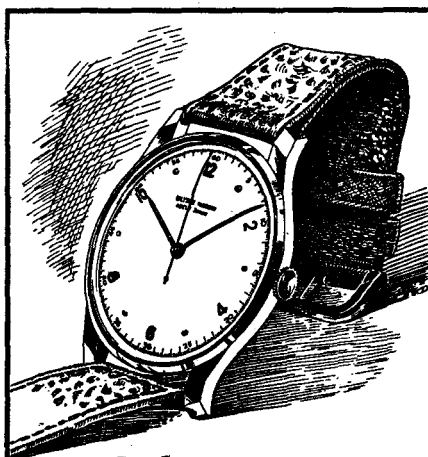
*Haute sensibilité, grands contrastes, belle transparence, latitude d'exposition étendue, voilà les caractéristiques des films radiographiques Gevaert*

**S.R.S.**

*Le radiologue apprécie surtout qu'il peut se fier à ce film, même dans les cas les plus difficiles*



Photo-Produits Gevaert S. A., Belgique  
W. ROOSENS & Cie 881a 6



*Chronométrie*  
**ULYSSE NARDIN**  
*8 grands Prix*

**UN SIÈCLE D'ART ET DE PRÉCISION**

**LOUIS DUPONT**

Entreprises sanitaires

*Installateur du Palais de la S.d.N.  
et du B. I. T.*

GENÈVE

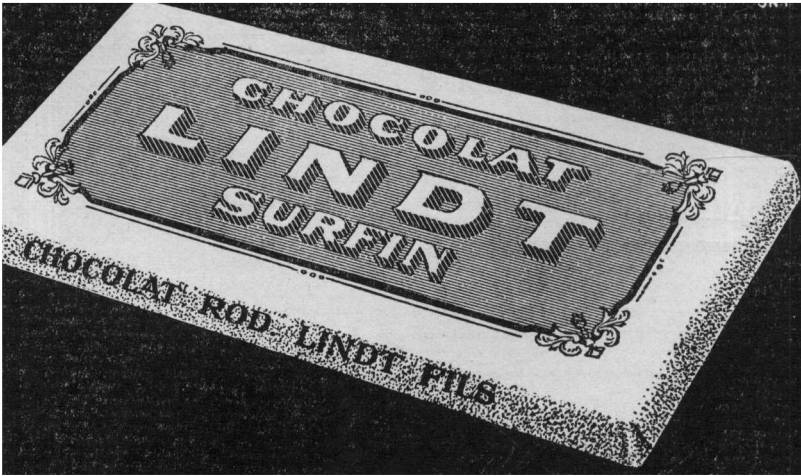
Tél. 4 32 83

BIENFAITURE  
PONCTUALITÉ  
RAPIDITÉ

**Pour vos Imprimés :**

IMPRIMERIE DU  
**JOURNAL DE GENÈVE**

Téléphone 57217



**SOCIÉTÉ FIDUCIAIRE ROMANDE  
OFOR S.A.**

- Revisions et organisations comptables
- Administration et liquidation de sociétés
- IMPOTS : Conseils par spécialiste

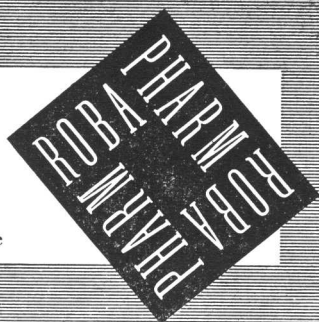
9, RUE D'ITALIE — GENÈVE

TÉLÉPHONE 4 32 91/3

## ROBUDEN

le traitement opothérapique  
des ulcères gastriques  
et duodénaux

Robapharm Soc. de laboratoire Bâle



LE

## LABORATOIRE VIFOR

S. A.

FABRIQUE, EXPORTE

une gamme étendue  
de produits pharmaceutiques



GENÈVE - (Suisse)

Laboratoires

## SAPOS S. A.

Spécialités  
pharmaceutiques



11, RUE DE LA NAVIGATION



## A L'AMBULANCE

M. BOVARD - GENÈVE

1, RUE MICHELI-DU-CREST

### FABRIQUE D'OBJETS DE PANSEMENT

BANDES DE GAZE HYDROPHILE - COTON HYDRO-  
PHYLE - BANDES ÉLASTIQUES A BORDS TISSÉS

# Produits Pharmaceutiques S.A.

LUCERNE

PRODUITS PHARMACEUTIQUES SUISSES  
SPÉCIALITÉS MÉDICALES DE RENOM

Produits

## ADROKA

qui ont fait leurs preuves en  
Suisse et à l'étranger :

les vermifuges  
les extraits de foie  
les sulfobituminates  
d'ammonium

Demandez des offres,  
échantillons et littérature.

### ADROKA S.A.

Nauenstrasse 63

Bâle 2



Suisse

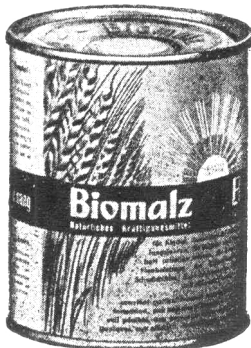
*Spécialités*

*pharmaceutiques*

*Produits dentaires*



Dr WILD ET C<sup>ie</sup> BALE  
(Suisse)



## Biomalz

Maximum de force...

# *Vitamines*



**H. R. NAPP LIMITED  
3 & 4, CLEMENTS INN  
LONDON, W.C.2.**